

السلوانة الثالثة

سلوانة الصبر

وهو ثمرة التأسى ، قال الله ربنا تقديس اسمه مخاطباً صفيه المكين لديه ،
ونبيه العزيز عليه ﴿وَأَصْبِرْ وَمَا صَبْرُكَ إِلَّا بِاللَّهِ وَلَا تَخْزَنْ عَلَيْهِمْ وَلَا تَكُ فِي
ضَنْقٍ مِمَّا يَمْكُرُونَ﴾ [النحل: ١٢٧] ، وهذا لما تألب المبطلون عليه ، وقصدوا
بالمكر والمكروه إليه ، كما أخبره الله سبحانه بقوله ﴿وَإِذْ يَمْكُرُ بِكَ الَّذِينَ كَفَرُوا
لِيُثْبِتُوكَ أَوْ يَقْتُلُوكَ أَوْ يُخْرِجُوكَ﴾ [الأنفال: ٣٠] .

وكان رؤساء قريش اجتمعوا في دار الندوة^(١) ليتشاوروا في أمر
النبي ﷺ ، وأتاهم إبليس في صفة شيخ أعرابي فأرادوا إخراجَه ، فقال لهم :
إني من أهل نجد^(٢) ولا عين عليكم مني ، وبلغني ما اجتمعتم له ، ولعلكم لا
تعلمون من محضرى خيرا ، فأخذوا في تشاورهم .

فقال عتبة : أرى أن تخرجوه من بين أظهركم ، فإن ظفر كان ظفره حظا ،
وإن قتل كنتم قد كفيتم أمر دمه .

فقال إبليس : ما هذا رأى ، أما سمعتم حلاوة منطقَه وأخذَه بالقلوب؟ ، فلا تأمنوا
أن يقع في حى من أحياء العرب فيفسد أهواءهم ويسير بهم إليكم حتى يفرق جماعتكم .
فقال آخر منهم : أرى أن يوثق ويحبس حتى يأتيه أجله وهو في حبسه .

فقال إبليس : ليس هذا برأى ، أما علمتم أن له أهل بيت وأتباعا لا يرضون
منكم بهذا فيقع الحرب بينكم ، ويهن أمركم ، ثم قد تكون الدائرة عليكم ؟
فقال أبو جهل^(٣) : نرى أن نأخذ من كل قبيلة من قبائل قريش شاباً جلدأ ،

(١) دار الندوة : بمكة أحدثها قصى بن كلاب بن مرة لما تملك مكة ، وهى دار كانوا
يجتمعون فيها للمشاورة ، وجعلها بعد وفاته لابنه عبد الدار بن قصى . ولفظه مأخوذ من
لفظ الندى والنادى والمنتدة ، وهو مجلس القوم الذين يتدون حوله أى يذهبون قريباً منه
ثم يرجعون . البداية والنهاية (١/١٧٩) معجم البلدان (٤٥٧٩) .

(٢) نجد : هو اسم للأرض العريضة التى أعلاها تهامة واليمن وأسفلها العراق و الشام ،
وحد نجد أسافل الحجاز كما تدور الجبال معها إلى جبال المدينة . معجم البلدان
(١١٩٠) .

(٣) أبو جهل ، هو أبو الحكم عمرو بن هشام ، كان زعيم بنى مخزوم من قريش ، وكان من أكبر

ويعطى كل واحد منهم سيفاً ويأتونه فى مضجعه فيضربونه ضربة رجل واحد، فلا يقدر أهله أن يطلبوا بدمه جميع القبائل إذا افترق دمه فيها .

فقال إبليس : لقد أصاب الرأى ، ففترقوا على رأى أبى جهل فأوحى الله سبحانه وتعالى إلى رسوله عليه السلام يعرفه مكرهم ويأمره بالهجرة إلى طيبة^(١) .

وجاء الذين تخيروهم من القبائل للفتك برسول الله ﷺ إلى منزله من أول الليل ، فأمر النبى ﷺ علياً^(٢) أن يلبس برده الأخضر وينام على فراشه، وأعلمه أن لا يصل إليه من قريش مكروه ، فالتحف على برده النبى ﷺ ونام على فراشه ، وخرج النبى ﷺ من بيته والقوم على بابيه ، فقرأ أولئك سورة يس والقرآن الحكيم ، وأخذ كفا من تراب وجعل يذريه على رؤس القوم وهم لا يرونه .

وانصرف النبى ﷺ متوجها نحو الغار ، وجعل المشركون ينظرون إلى على فى مضجع رسول الله ﷺ وعليه برده الأخضر فيقولون شأ محمد نائماً ولا يطيقون الدخول حتى أصبحوا ، وقام على ﷺ ، فنظروا إليه فأتوه وقالوا له : أين محمد ؟ فقال : لا أدرى أمرتموه بالخروج فخرج ، فحبسوه فى المسجد ساعة ثم تركوه رضى الله عنه^(٣) .

خير نبوى فى الصبر

مما روينا ، أن النبى ﷺ قال : «الْعِلْمُ خَلِيلُ الْمُؤْمِنِ ، وَالْحِمْ وَزَيْرُهُ ، وَالْعَقْلُ نَكِيلُهُ ، وَالْعَمَلُ قَائِدُهُ ، وَالرَّفْقُ وَالِدُهُ ، وَالْبِرُّ أَخُوهُ ، وَالصَّبْرُ أَمِيرُهُ

أعداء النبى ﷺ ورسالته ، وقتل فى معركة بدر سنة (٥٢هـ) البداية والنهاية (٣٠/٣) .

(١) طيبة : اسم لمدينة رسول الله ﷺ . معجم البلدان (٨٠٢٨) .

(٢) علي بن أبى طالب : أبو الحسن الهاشمى ، أمير المؤمنين ، ابن عم رسول الله ﷺ .

وعن ابن عباس قال : لعلى أربع خصال ليست لأحد غيره : هو أول عربى وعجمى صلى مع رسول الله ﷺ ، وهو الذى كان لواؤه معه فى كل زحف ، وهو الذى صبر موهجين فرأ عنه غيره ، وهو الذى غسله وأدخله قبره . وكان زوج بنت رسول الله ﷺ فاطمة رضى الله عنها . ومناقبه وفضائله ﷺ تطول . الإصابة (٥٧٠٤) .

(٣) وردت القصة كاملة فى السيرة النبوية لابن هشام (٩٢/٢) .

جُنُودِهِ^(١) . فناهيك بشرف خصلة تتأمر على هذه الخصال ، وليس المراد تفضيل الصبر على العقل والعلم وما ذكر من الخصال معهما ، ولكن المراد : أن بالصبر يكون الثبات على هذه الخصال لمن اتصف بها ؛ لأن معنى الصبر الثبات والحبس والإمساك ، فمن اتصف بشيء من هذه الخصال ولم يتصف بالصبر عليه والملازمة له كان عند مزايته كمن لم يتصف به ، فالصبر لهذه الخصال الشريفة ضابط ضبط الأمير جنوده عن مزايلة مراكزها والإخلال بما نصب لها من دفاع وانتفاع .

منثور ومنظوم من الحكم فى الصبر

روى أن علياً رضي الله عنه قال : الصَّبْرُ مَطِيئَةٌ لَا تَكْبُرُ ^(٢) .

وَقِيلَ : إِنَّ مِمَّا كُتِبَ فِي الصَّحِيفَةِ الصَّفْرَاءِ الْمُعَلَّقَةِ فِي أَعْظَمِ هَيَاكِلِ الْفُرْسِ : كما أن الحديد يعشق المغناطيس ، فكذلك الظفر يعشق الصبر ، فاصبر تظفر .

اعلم رحمك الله : أن ظل الصبر ظليل ، ومضله ذليل ، وأن الصبر درج يفضى بمن عرج إلى الفرج ، وأن أقل فوائد الصبر على البلية أن الصبر عليها ينغص لذة عدوه المتشفى الشامت به .

والصبر صبران : صبر العامة ، وهو عمل أرواح ، وقد أحكم هذا المعنى حبيب ابن أوس ^(٣) فقال :

ولباسُ سَرْدِهِ الصَّبْرُ مُدْرَعٌ بِهِ	فى الحادِثِ الجَلَلِ أَدْرَاعَ اللامى
والصَّبْرُ بِالْأَرْوَاحِ يُعَلَّمُ	صَبْرُ الْمَلُوكِ وَلَيْسَ
فَصَلِّهِ	بِالْأَجْسَامِ

قوله : ادراع اللامى : أى الدرع ، والدرع : لامة ، وجمعها لام .

(١) ذكره المتقى الهندي فى كنز العمال (٢٨٦٦٣) (٤٣٥٥٧) وعزاه لليبهقى فى شعب الإيمان عن الحسن مرسلأ .

(٢) أى جواد لا يتعثر ولا يتكسح .

(٣) حبيب بن أوس : هو ابن العارث بن قيس الطائى شاعر العصر أبو تمام ، من حوران ، من قرية جاسم ، أسلم وكان نصرانياً مدح الخلفاء والكبراء وشعره فى الذروة ، وكان أسمر طوالاً ، فصيحاً ، عذب العبارة مع تمتمة قليلة . ولد فى أيام الرشيد ، وقد كان البحرى يرفع من أبى تمام . ويقامه على نفسه ، وديوانه كبير سائر . مات سنة (٢٢٢هـ) وله كتاب (مخول الشعراء) . وقيل : كان يحفظ أربعة عشر ألف أرجوزة للعرب . سير أعلام النبلاء (١٨٤٧) والبداية ونهاية (١٥٣/٦) .

وقال حبيب أيضاً فأحسن :

وإذا رأيت أسي امرىء أو صبره يوماً فقد أبصرت صورة رأيه

وقال نهشل بن جزء :

ويوم كأن المصطلين بحرّه
صبرتنا لها حتى تفوح
وإنما

قوله تفوح : أى تخبو .

وقلت فى ذلك :

على قدر فضل المرء تأتي خطوبه
ومن قل مما يتقيه اصطباره
ويُعرفُ عند الصبر فيما يصيبه
فقد قل مما يرتجيه نصيبه

وقال آخر :

الصبر أولى بوقار الفتى
من لزم الصبر على حاله
من قلق يهتك ستر الوقار
كان على أيامه بالخيار

وقال عمرو ذو الكلب :

ومقعد كربية قد كنت منه
صبرت لها وكنت أخوا جفاط
فهداً والمنية من
ورائى
مكان الإصبعين من القبال^(١)
إذا خام اللئام عن النزال^(٢)
ستطرقنى بها إخذى اللبالي

قال محمد عفا الله عنه : هذا أنموذج من القول فى الصبر على الجملة ، وهو يتنوع أنواعا ، والنوع اللائق بكتابتنا هذا منها : هو صبر الملوك ، وصبر الملوك عبارة عن ثلاث قوى : القوة الأولى : قوة الحلم ، وثمرتها العفو ، القوة الثانية : الكلاءة^(٣) والحفظ ، وثمرتها عمادة المملكة ، والقوة الثالثة : قوة الشجاعة وثمرتها فى الملوك الثبات ، وأما ثمرتها فى حماة المملكة من المقاتل ،

(١) القبال : من الفعال زمامها .

(٢) خام : جبن ونكص .

(٣) الكلاءة : الاحتراس والحفظ .

الإقدام فى المعارك ، ولا يراد من الملك الإقدام فى المكافحة ، فإن ذلك من الملوك تهور وطيش وتغريير ، وإنما شجاعة الملك ثباته حتى يكون قطبا للمحاربين ، ومعقلا للمنهزمين ، وهذا مادام بحضرته من يثق ندبه عنه ودفاعه دونه وحمايته له .

فلقد ذكرت الفرس : أن فيلا اغتلم^(١) ، أى هام شبقاً^(٢) ، فدخل قصر كسرى أنوشروان^(٣) ، والفيل إذا اغتلم أنكر سواسه ولم يثبت له شىء إلا أتى عليه ، قالوا : وإن ذلك الفيل قصد مجلسا كان فيه كسرى ومعه جماعة من كفاة أصحابه ؛ فلما رأى الذين مع كسرى أن الفيل قد قصدهم فروا من المجلس وثبت كسرى على سريره وثبت معه رجل من أساورته كان مكيئا عنده يثق بثباته ، فقام ذلك الأسوار بين يدى سرير كسرى وببده طبرزين وقصده الفيل فثبت له حتى غشيه فضربه بالطبرزين^(٤) على فئطسته^(٥) ، فكر الفيل راجعا من حيث جاء ، وقد نالت منه الضربة منالا شديدا ، وكسرى فى هذا كله لم يتدخل عن مجلسه ولا تغيرت هيئته ولا فارقت أبعته .

فهذه غاية الشجاعة المطلوبة من الملك ، فإذا لم يكن بحضرة الملك من يثق بدفعه عنه ، حسن حينئذ منه أن يذنب عن نفسه ، إما بالإقدام على العدو إن غلب على ظنه الامتناع منهم بالإقدام عليهم ، أو بانهزامه إن أتاه مالا قبل له به ، وأشفق من عطب رعيته بهلكه .

كما حكى أن موسى الهادى^(٦) كان يوماً فى بستان ومعه أهل بيته وبطانته وهو راكب على حمار وليس معه سلاح ، فدخل عليه حاجبه فأخبره أن رجلا من الخوارج جىء به أسيراً ، وكان الهادى حريصاً على الظفر به فأمر بإدخاله

(١) ثار فى شهوة .

(٢) الشبق : شدة الرغبة والشهوة .

(٣) كسرى أنوشروان : ملك من أسرة الساسانيين ، حكم فارس وله العديد من الإصلاحات ، اشتهر بعد له وبثرائه وفخامة قصوره حتى ضربت به العرب المثل فى الثراء ، له العديد من الانتصارات على الروم واستولى على اليمن . البداية والنهاية (١٦٧/٢) .

(٤) الطبرزين : آلة شبيهة بالفأس .

(٥) أى على أنفه (خرطوم) .

(٦) موسى الهادى : لعباسى بن المهدي وهو الخليفة العباسى الرابع ، وهو أخو الخليفة الرشيد . توفى عام (١٧٠هـ) . البداية والنهاية (١٥٣/١٠) .

بين رجلين قد أمسكا بيديه ، فلما رأى الخارجى الهادى جذب يديه من الرجلين اللذين كانا يمسكانه واخترط سيف^(١) أحدهما ووثب نحو الهادى ، ولما رأى ذلك من كان حول الهادى من أهله وخاصته ؛ فروا جميعا وبقي الهادى وحده ، فثبت على حمارة بمكانه حتى إذا قرب الخارجى منه وكاد يعلوه بالسيف قال الهادى: اضرب عنقه يا غلام ، فالتفت الخارجى حين سمع ذلك ووثب الهادى عن سرجه فإذا هو على الخارجى ، وسقط الخارجى تحته فقبض الهادى على يده ، وانتزع منه السيف فذبحه به ، ثم عاد إلى ظهر حمارة من فوره ، وتراجع إليه خاصته وأهله يتسللون وقد ملثوا منه رعباً وحياءً ، فما خاطبهم فى ذلك بحرف ، ولم يكن بعد ذلك يفارقه سيف ولا يركب إلا الخيل .

وقد جلا عليك هذا الخبر ما أيد الله به موسى الهادى من ثبات الجأش^(٢) ، وإصابة الرأى ، وشدة الكيد ، وشجاعة القلب ، وقوة البدن رحمة الله عليه .

روضة رائقة ورياضة فائقة

قيل : وصف لكسرى أنوشروان أرض من التخوم^(٣) الهندية تتاخم إقليم بابل فذكرت له بحسن المنظر وطيب الهواء والماء ، وكثرة الإتاوة ، وزكاء الغلات ، وكثرة العمائر ، وحصانة المعازل . ووصف له أهل تلك الأرض بعظم الجسوم^(٤) وبلادة^(٥) الفهوم وشجاعة القلوب ، وقوة الأبدان ، والصبر على العمارة ولزوم الطاعة ولين المقادة ، فشرهت نفس كسرى إلى تملك تلك الأرض والتكثُر بأهلها .

وكان يقال : الشره أعرق الحصائل^(٦) فى اللؤم ، فالحرص أبوه الذى يولده ، والبغى ابنه الذى يلد ، والطمع شقيقه والذل رفيقه .

وكان يقال : من شره وقع فيما كره .

(١) أى استل السيف .

(٢) أى ثبات النفس .

(٣) التخوم ، مفرد ما تخم : وهى الحدود .

(٤) الجسوم ، مفرد ما الجسم : وهى الأبدان .

(٥) أى عجز الرأى وضعف الهمة .

(٦) الحصائل ، مفرد ما حصيلة : وهى ما حصل وجمع .

وكان يقال : الشره شدة ، ينتجها طبع ويهيجها طمع .

قيل : فلما طمحت نفس أنوشروان إلى تملك تلك الأرض ، سأل عن ملكها ، فأخبر بأنه عظيم من أركان الهند^(١) ، وأنه شاب منقاد لشهوته ، مقبل على لذاته ، إلا أنه سالك صراطاً من العدل لايجور ، ومالك منهلاً من البذل لا يغور ، إلى رافة برعيته قد أشربت قلوبهم وده ، وركنت آمالهم إلى ما عنده .
فندب له كسرى من ثقات أصحابه ، قد اقتبس أدبا من آداب الملوك ، ونفقه في سياساتهم وكان ذا دهاء وفكر ، وحزامة ومكر ، فأمره بتأمل مسالك تلك الأرض والبحث عن ثغورها ومعاملها ، وتطلب عورتها وتفقد أخلاق ملكها وأهلها ، وكتب معه كتاباً إلى ذلك الأركن يدعو فيه إلى الدخول في طاعته ، ويحذره التعرض لصولته بمخالفته .

فانطلق ذلك الرسول حتى قدم على الأركن ، فأحسن منزله وبالع في برة وتكرمه ، وعمى عليه الأخبار وبالع في قبضه عن التصرف وفي قبض الناس عن لقائه واحتجب عنه ، ولم يستدع الكتاب منه ، وندب لاختباره وعلم ما قصد له رجلاً من دهاء أصحابه ، فأمره بالتجسس على أنبائه والتلطف في مداخلته ومخاطبته^(٢) . فانطلق ذلك الجاسوس فاكترى حانوتاً^(٣) بإزاء دار الرسول ، وملاه فخاراً وجلس فيه ليبيع ذلك الفخار .

وكان للرسول غلام يخف في حوائجه ويتصرف في مآربه ، فجعل الجاسوس إذا رأى ذلك الغلام هش له وأكرمه وسأله عما له من حاجة ، إلى أن أنس به الغلام فكان يجلس إليه ويستعين به على أمره ، فلبث بذلك مدة لا يسأله عن شيء من أمر سيده ، فلما تأكد أنس الغلام به قال له يوماً : من تكون ؟ ومن لك في هذه الدار التي تدخلها ؟ .

فقال له الغلام : صحبتني منذ كذا وكذا ولا تعرفني ؟ ، فقال الجاسوس : وما علمي ؟ .

(١) أى ملوك الهند .

(٢) أى مخادعته .

(٣) أى استاجر محلاً بجانيه .

قال له : أنا غلام رسول كسرى وسيى فى هذه الدار ، فقال الجاسوس :
ومن كسرى ومن رسوله ؟ .

فقال الغلام : كسرى ملك بابل أرسل سيدي إلى ملك أرضكم ، فقال
الجاسوس : قد عرفت حين ذكرت بابل لأنى كنت فى صباى أجيرا لرجل من
أهل بابل ، ثم أمسك عن الغلام أياما لا يسأله شيئا .

وكان يقال : التنقيير^(١) تنفير .

وقيل : التنقيب يريب الأريب^(٢) .

وقيل : من تسرع إلى الأمانة فلا لوم على من اتهمه بالإضاعة ، ومن
تسرع إلى المشاركة فى السر فلا لوم على من اتهمه بالإذاعة ، ومن تتصح قبل
أن يستصح فلا لوم على من اتهمه بالخداع ، ومن عنى بكشف ما ستر عنه فلا
لوم على من اتهمه بخبث الطباع .

قيل : إن الجاسوس قال للغلام يوما : إذا خرج مولاك فأرنى إياه .

فقال الغلام : إن مولاى لا ينصرف ، قال الجاسوس : أمرىض هو ؟ .

قال الغلام : لا ، ولكن ملككم حضر عليه الخروج وعلى الناس الدخول إليه ،
فبكى الجاسوس ، فقال له الغلام : ما الذى أبكاك ؟ فقال الجاسوس :
أبكتنى الرحمة لمولاك مما هو فيه ، لأنى ابتليت بمثله ؛ وذلك أنى حبست مرة
فى دين كان على ومنعت امرأتى من الدخول على ، فولا أن الله تعالى من على
برجل كان محبوبا معى فكان يسلىنى بحديثه وأنسه^(٣) لهلكت غما ؛ فهل تحدث
مولاك وتسليه ؟

فقال الغلام : إنى لا أعرف هذا ولا أدرى خيرا أطربه به ، فقال الجاسوس
له : أفلا أدلك على ذلك ؟ فقال الغلام : بلى ، فأحسن إلى بذلك .

فقال له الجاسوس : إذا خرجت من عند مولاك فطف فى المدينة وتأمل ما

(١) الجدل والنزاع .

(٢) الماهر الذكى .

(٣) أى استأنس بحديثه وكلامه .

تراه فيها ، فإذا رأيت جماعة يتحدثون فاجلس إليهم واستمع ما يفيضون فيه ، فإذا رجعت إلى سيدك وخلوت معه فقل : رأيت اليوم كذا وكذا وسمعت من يقول كذا وكذا ؛ فإن في هذه تسلية له ، وأنسا من وحشته ويوشك إذا فعلت ذلك أن تحظى بما عنده . ففعل ما أمره به الجاسوس فقال له سيده : من ذلك على فعل هذا ؟ فقال الغلام : أنا فطنت له ففعلته ، فقال له سيده : كلا ليس هذا في قوى عقلك ، فأخبرني بمن ذلك عليه .

فقال الغلام : دلني عليه جار لك يبيع الفخار ، ما رأيت أجهل ولا أبله منه ، فقال له سيده : من الذي ذلك على بلهه^(١) وجهله ؟ فقال الغلام : إنه صحبني أكثر من شهر ، وهو لا يعرف من أنا ولا من سيدي ، ونكرت له ملك كسرى فإذا هو لا يعرفه ، فلما سمع الرسول ذلك استراب منه وحدث أنه متجسس عليه ، لما رأى أنه قد أفرط في تجاهله .

وكان يقال : من أفرط فهو كمن فرط ، ومن احتفل في غلوه استقل^(٢) عن علوه .

وكان يقال : ما دل على الأحوال كالأقوال ، ولا هنك قناع العقول كسماح المقول .

وكان يقال : من لم تعرفك غائبا أنناه لم تعرفك شاهدا عيناه .

قيل : فلما سمع الرسول مقالة عبده أمره أن يأتيه به ، ففعل ، ولما رآه الرسول حقق ما كان ظنه به من كونه جاسوساً عليه ، فأكرمه وقربه وتظاهر له بغباوة وجهل لا مزيد عليها ، وسأله أن يواصل زيارته ، فلبث الجاسوس متفقداً حال الرسول في ليله ونهاره مدة متراخية ، ولما ظن ذلك الجاسوس أنه قد حصل ما أراد علمه من أمر رسول كسرى ، ذهب إلى الملك فأخبره أن ذلك الرسول قدم عبي^(٣) ، لا نكاه له ولا غناء عنده أكثر من أنه نو نجدة وفروسية ونفس أبية ، فوثق الملك بقوله وتخيل الرسول بالصورة التي مثله بها الجاسوس عنده

(١) ضعف عقله وعجز ربه .

(٢) أي سقط وهبط .

(٣) أي نو حماقة وغباء .

وكان يقال : لا يكن سمعك لأول مخبر ولا تفتك لأول مجلس .

وكان يقال : إذا كان الخبر يدخله الدق والكذب فالقضاء له بأحدهما قبل الامتحان جور .

وكان يقال : إنما يقضى بصدق الخبر عصمة المخبر لا صدقه ، وشرح هذا: أن المخبر الصادق - إذا لم يكن معصوما فهو - عرضة للتلبيس وفرصة للتلبيس ، وكون المخبر ثقة صدوقا إنما يفيد سلامته من التحريف فيما نقله ولا يفيد عصمة إدراكه ، فقد ينظر الصادق المغفل إلى الشمس فيخبر بأنها غير سائرة ، وينظر إلى القمر ودونه مقطعات السحاب فيخبر بأنه أدرك سرعة سيره ، وينظر من سفينة جارية إلى البر فيزعم أن البر يجرى ، وينظر إلى أخبار الشعوذى^(١) فيخبر عن الأشياء بخلاف ما هي عليه ، ويسمع كلام البيغاء المحجوبة عن بصره فيخبر عن إنسان ، فلم يدخل الخلل من جهة تحريفه لكن من جهة إدراكه.

قيل : فلما وثق الأركن بمقالة جاسوسه أحضر رسول كسرى ، فأكرمه وخطبه بكل قول حسن ، وأخذ منه الكتاب ، وخنق عليه ، وأجزل صلته ، وردّه إلى منزله مكرماً مبروراً ، وأباح له التصرف ، وأذن لمن أراد قصده في زيارته ، وتابع إحقاقه وتكرّمته ، ولبث بذلك عاماً ، ثم استحضره وسلم إليه جواب كتابه وأعطاه هدية إلى كسرى يقال : إن منها سيفاً طوله خمسة أشبار ، ولونه كلون النحاس الأحمر ، يعمل في الحديد ، يعمل غيره في الرصاص ، وصفحة من الياقوت الأزرق تسع مناً^(٢) من الطعء وكأساً من الزمرد البحري يسع رطلاً من الشراب ، وألف درة فريدة ، وقنديلاً من المها^(٣) فيه ياقوتة حمراء كبيضة الحمام إذا علق في بيت فيه مصباح ليلا ألقى شعاع الياقوتة على الألوان القابلة للحمرة فلا يشك في حمرتها ، وطيباً كثيراً ، ودروعاً ودرقا^(٤) ،

(١) أي الدجال المشعوز .

(٢) كيل أو ميزان وهو ثمرعاً ١٨٠ متقالاً وعرفاً ٢٨٠ متقالاً .

(٣) أي البللور .

(٤) الدرقة ، مفردا الدرقة : وهي الترس من جلود ليس فيه خشب .

وغير ذلك ، وخص الرسول بخباء^(١) ونخائر نفيسة ، وصرفه إلى مرسله .

فلما قدم الرسول على كسرى سأله عما نذبه لتعرفه ، فأخبره بطيب تلك الأرض ، وفضائل خصائصها ، وشرف مزاياها وحصانة ثغورها ، وأنه لم يجد لها عورة تؤتى منها إلا غرارة^(٢) سكانها ، وأن عقولهم متهينة لقبول الخدع ، محجوبة عن النظر في العواقب ، وأن هذا هو موجب حسن طاعتهم لمن ألفوا طاعته ، فلو نذب إليهم رجال يحسنون نصب الدعوات إلى الدول لاستمالوهم وصرفوا طاعتهم عن ملكهم ، فإذا انصرفت طاعتهم لم تقم لملكهم بعد ذلك قائمة ، لأنهم أعضاده الذين يصلون بهم ، فهم في الرخاء ثمار مجتناة وفي البلاء سيوف منتضاة^(٣) .

فنظر كسرى فيما كتب إليه به الأركان ، فوجده قد خاطبه بالملاطفة ، واعترف بفضله وتملقه ، ورغب إليه في المودعة والمواخاة ، فاستشار أنوشروان وزارعه في أمره وأعلمهم أن نفسه لا تطيب بمسالمته ، فاختلفوا عليه ، فأجمع على أن يرد هديته إليه ففعل ، ثم إنه نذب لإستفساد رعيته رجالا يحسنون نصب الدعوات وقلب الدول ، وأمدهم بالأموال ، وأزاح عنهم وبين لهم مثلاً يحذون عليه ، فنفروا لما أمرهم به حتى انتهوا إلى مملكة ذلك الأركان ، فتفرقوا فيها وعمل كل واحد قوته فيما انتخب له .

فلما أتى عليهم عامان أحكموا ما أرادوا من ذلك في دار مملكة الأركان وفي غيرها من مدنه وحصونه ورساتيقة^(٤) ، وكتبوا بذلك إلى كسرى ، فحرك إليهم المرزبان^(٥) المتولى ربيع المملكة المقابل لتلك الجهة الهندية ، وذلك أن إقليم بابل كان مصروفاً إلى أربع مرازبة ، لكل مرزبان منهم ربع منه ، ومع كل مرزبان منهم خمسون ألف مقاتل .

(١) ما يعمل من وبر أو صوف للسكن .

(٢) أى شنة سكانها .

(٣) مجهزة ومستعدة

(٤) الرساتيقي ، مفردها الرستاق : وهى القرى الصغيرة وما يحيط بها من الأرض .

(٥) المرزبان : كلمة فارسية وهى تعنى الرئيس عند الفرس .

فلما شرع ذلك المرزبان فى الحشد و بإعداد كتب عيون الأركان بتلك الجهة إليه يخبرونه بأن المرزبان المجاور لـجـ بلاده قد أخذ فى حشد الأجناد وتأهب الاستعداد ، فعلم الأركان أنه قاصده ، ونجم النفاق ببلده ، وتحدث الناس بقصد المرزبان إليه وأكثروا الأراجيف^(١) فانتبه الأركان من غفلته ، وبحث عن الأمر ، فوقف على حقيقته ، وكان أمر مملكته يدور على خمسة رجال ، أربعة منهم هم وزراؤه ، والخامس هو صاحب بيوت النار ورئيس الزمامة^(٢) والذى يأخذون عنه دينهم . فجمعهم الأركان وعرفهم بما بلغه من فساد قلوب رعيته ، وحشد المرزبان لقصد بلاده ، وأظهر لهم الحاجة إلى كفايتهم . فجلسوا يتناظرون فى ابتغاء صواب الرأى .

فقال أحد الوزراء الأربعة : الرأى أن يستصلح الملك رعيته ، فيملأ أيديها رغبات وقلوبها أملاً ، حتى يستقيم معوجها ، ويأنس نافرها ، فإن عدونا إذا علم بذلك جبن عن الإقدام عليها ، وإن أقدم لقيناه بكلمة مجتمعة وأيد متناصرة .

فقال رئيس الزمامة : إنما يصلح هذا من الرعية ، لو كان فسادها أوجبه هضم جور أو عسف سيرة ؛ فيزال عنها سبب فسادها فتصلح ، وليست رعية الملك بهذه الصفة ، وإنما أورد عليها الفساد حبلها بمواقع الصواب ، وبطرها لترادف النعم .

وقد قيل: أربعة إذا أفسدهم البطر لم تزدحم التكرمة إلا فسادا : الولد ، والزوجة والخادم ، والرعية . وضربوا لذلك مثلاً : القوى الأربعة المرنولة^(٣) ؛ إذا هاجت لتعدى حدود المصلحة وهى : الغضب إذا تعدى حد الشجاعة ، وحد الأنفة من الرذائل ، والشهوة إذا تعدت حد راحة العقل من كد اكتساب الفضائل ، والحرص إذا تعدى حد الكفاية ، والكسل إذا تعدى راحة الجسم من كد اكتساب المصالح ، فإن هذه القوى الأربع إذا تعدت هذه الحدود لم تزددها المداراة والرفق إلا هيجانا وطغيانا ، وإنما تعاني بحسم موادها .

فقال الملك : صدق الحكيم . ثم قال وزير آخر من الوزراء الأربعة : الرأى

(١) الأراجيف : الأخبار المختلطة الكاذبة السينة .

(٢) أى أولو الأمر .

(٣) الفاسدة الرديئة .

عندى أن نضرب بمن صلح من الرعية من فسد منها ، حتى تستقيم وتستوثق لنا، ثم تلقى عدونا بمن لا نخاف دغله^(١) ولا نحذر غشه ؛ لأننا مضطرون إلى الحرب؛ لكون عدونا لا يرضيه إلا أخذ ما بأيدينا .

فقال رئيس الزمامة : هذا أنفع لعدونا من جيشه وأدعى إلى طاعته من دعائه مع أنه إذا علم بحربنا ، فيما بيننا وتناصبنا ؛ ذهب هيبتنا من نفسه وبلغ فينا أمله .

وقد قالت الحكماء : أربعة من استقبلها بالعنف والردع فى أربع أحوال هلك بها : الملك فى حال غضبه ، والسيول فى حال صدمته ، والفيل فى حال غلمته ، والعامّة فى حال هيجها ومرجها .

وقالوا : إن أشبه شىء بردع العامة عند تنمرها وهيجها معاناة الجدرى^(٢) فى حال انبعاثه إلى سطح الجسد بالأطلية الرادعة .

فقال الملك : صدق الحكيم ، فقال وزير ثالث : الرأى عندى أن نطلب أولاً تعيين من فسدت طاعته من الرعية ، فتميزه ممن سواه ، ثم نرى رأينا بما يقتضيه حاله من قلة أو كثرة أو ضعة أو نباهة أو ضعف أو قوة ، فنقابله بما توجهه حاله من التدبير .

فقال رئيس الزمامة : البحث الآن عن هذا خطر عظيم ؛ لأنه يوحش المريب فيحركه على اللحاق بعدونا واعتماده بالنصائح ودلالته على عورتنا ، وإذا التحق مع عدونا قاتل معه على بصيرة ليست لعدونا ، وبذل جهده فى العود إلى وطنه وأهله وماله ، وعدونا لا يقاثلنا على مثل ذلك ، وربما لم ينفصل عنا المريب بل يعادينا بموضعه ويكاشفنا ، ويتكثر علينا بشكله من الرعية فينصره ، وإن لم يكن على مثل رأيه لعلّة مشاكلته له ، كما أن الكلبين لا يمنعهما تعاديهما وتهارشهما^(٣) من التعاون على الذئب إذا أبصره ، ولا يلتفتان إلى تحقق الذئب فى الخلق الكلبى ، ولكنهما ينافرانه ويصطلحان فى التعاون عليه ، نظرا إلى خصيصى توحشه وأنفته وجرأته ، فكذلك العامى لا ينظر إلى الملك

(١) إفساده .

(٢) الجدرى : مرض يسبب بثوراً حمراً بيض الرؤوس تنتشر فى البدن وتتقيح سريعاً وهو شديد العدوى .

(٣) أى تحرش بعضهما ببعض .

من حيث تحققه فى الخلق الإنسانى ، بل يظر إليه من حيث خصيصى تفرده وأنفته وعلو همته ، فينفره لذلك ويألف عامى الذى يشاكلة فى الأخلاق بعلة المشاكلة^(١) .

وقد قالت الحكماء : ثلاثة إن كاشفتهم بالامتحان فى ثلاث أحوال خسرتهم : مؤدبك فى حال استقلالك ، وصديقك فى حال اختلالك^(٢) ، وامراتك فى حال اكتهالك ، والرعية كالزوجة ، وإدبار الملك كالاتهال^(٣) .

وقالوا : مثل ذلك كمثل امتحان قوى معد الناقلين^(٤) من الأمراض بالأطعمة الغليظة .

فقال الملك : صدق الحكيم . فقال الوزير الرابع ، وكان أوسعهم حلماً وأفضلهم رأياً : أما أنا فأحدث الملك حديثاً أخبرنى به مؤدبى وكان من آخر ما أفانديه ، وقال لى : اخزن هذا الحديث فى حبة قلبك ، ولا تمنى أن تعيش إلى اليوم الذى تحتاج فيه إليه ، وإنى لأحسبه هذا اليوم .

فقال له الملك : قل نسمع لحديثك .

فقال له رئيس الزمامة : ما أولى بالإصابة .

فقال الوزراء الثلاثة : إنه لكذلك .

فقال الوزير الرابع : إنما نحن كأصبع الراحة فى افتقار بعضها إلى بعض وقوة بعضها ببعض وتزين بعضها ببعض ، ثم إنا نستمد من نور عقل الملك السعيد بنظرنا إليه واستماعنا منه كما تستمد الدرارى^(٥) من نور الشمس ، فكلنا إلى الملك محتاج وبه مقتد .

فقال الملك : قل أيها الوزير الصالح ، بالقبول والكرامة لك ولمن نبت عنه ، فأنتم فى مناصحتنا والغناء عنا والأداء إلينا كالحواس الخمس للقلب ، فسجدوا له

(١) المشابهة .

(٢) الاختلال : الكرب والضعف .

(٣) الإتهال ، مفردهما تهيل : وهو الرمل المنهال المنصب . أى إن ملكه ينهال وينفرط مثل الرمال .

(٤) أى كامتحان معدة من شفى من مرض فى فترة النقامة .

(٥) الكواكب .

أجمعون .

ثم قال الوزير الرابع : زعم مؤدبى أن رجلاً موسراً من التجار كان يأوى إلى بيت مبطن السقف ، وفيما بين ذلك السقف وبطانته فئران كثيرة ، فكُنَّ فيما شئن وادعين من الأمانة وتيسير الطعمة ، يمرحن النهار كله على حال طمأنينة ، فإذا جاء الليل نزلن من السقف ، فتفرقن فى مخازن التاجر ومساكن عياله ، فأكلن واحتملن ، فكثرت أذهن على التاجر ، وأنه دخل يوماً مسكنه ذلك فاستلقى فيه مفكراً فى بعض أموره ، ودخلت الفئران تمرح على بطانة السقف ، والتراب يتساقط من خلل الألواح فضجر التاجر ونهض مبادراً ، فأمر بتحويل ما فى البيت من الأثاث ثم أمر عبيده فوضعوا بطانة السقف ، وانتشر الفئران فى الدار فقتلن شر قتلة ، ولم ينج إلا جرد^(١) وفأرة كانوا غائبين عن السقف ، فلما رجعا وأبصرا فساد وطنهما ومصارع الفئران فى جميع الدار راعهما ذلك ، وأقبل الجرد على الفأرة فقال لها : لقد صدق القائل : من صحب الدنيا وانقا بها كان كالنائم فى الظل الذى يكون قبل بلوغ الشمس إلى نصف دائرة فلکها الأعلى ؛ فیتقلص الظل بتصوب الشمس ، فيوقظه حرها ولا يجد للظل عينا ولا أثرا . فقالت الفأرة : صدقت فماذا ترى ؟

قال الجرد : أرى أن لا أسكن بموضع ينال منه هذا المنال ، وأفر من الأنس جهدى ، فإن هيجهم شديد وحيلهم أمضى من قوة غيرهم من العوالم . فقالت الفأرة : أنا معك ، فانطلقا حتى أتيا أرضاً بواراً جرداء ذات أخلاط من الوحوش ، تكتنف^(٢) وادياً معشبا فيه غدران ماء ذات ضفادع وسلاحف . فأعجبهما ذلك وسارا فى الوادى يلتمسان موضعاً يحتقران فيه جحراً ، وانتهيا إلى ربوة عالية فى وسط ذلك الوادى قد انجاب^(٣) عنها مسيل الماء فيه يمينا وشمالا ، فاحتقرا فى أصل تلك الربوة جحراً رضاياه وأوطناه ، وأنهما علياً يوماً

(١) فأر ذكر .

(٢) تحيط .

(٣) انشق وقطع .

من الأيام تلك الربوة ، فرأيا في أعلاها يربوعاً^(١) قد علت سنه على باب جحر له ، فرحب بهما وحادثهما وسألهما عن أمرهما ، فأخبراه إلى أن ذكرا له أنهما أوطنا جحرا في أصل تلك الربوة^(٢) ، فقال لهما اليربوع : لولا أن النصح كثيرا ما يدعو إلى التهمة لنصحت لكما . فقالا له : ما أوجنا إلى نصحك .

فقال لهما : إنه كان يقال : أربع لا تقدم عليها حتى تسأل عنها الخبير بها : السوق لا تقدم عليها حتى تسأل عن النافق^(٣) فيها والكاسد^(٤) ، والمرأة لا تقدم عليها حتى تسأل عن منصبها وخلقها ، والطريق لا تسلكها حتى تسأل عن أمنها وخوفها ، والبلد لا توطنها حتى تسأل عن مرافقها وسيرة سلطانها وأخلاق أهلها، وقوة من يكيد أهلها ويعاديهم .

وكان يقال : انظر إلى المنتصح فإن أذاك بما يضر غيرك ولا ينفعك فاعلم أنه شرير ، وإن أذاك بما ينفعك ويضر غيرك فاعلم أنه طامع ، وإن أذاك بما ينفعك ولا يضر غيرك فاصغ إليه وعول عليه^(٥) .

وكان يقال : إذا لم تعن ناصحك على نفسك ، كان ناصحك كمن يريد تقويم ظل عود قد نصب معوجاً قبل أن يقيم العود في منصبه .

وكان يقال : إذا أردت أن تعلم ما يغلب على الإنسان من قوى الخير والشر فاستشره ، فإن دلالة رأيه عليه أصح دلالة .

وكان يقال : شر ما في عالم الأخلاق التعاطي ؛ لأن التعاطي يزيد المتخلق به شراً ويعرضه في مواسم الخزي ، وهذا كالضعيف يتعاطى القوة ، وكالجاهل يتعاطى العلم ، وكالفقير يتعاطى الغنى .

وكان يقال : إذا احتجت إلى المشورة فشاور ذي الحنكة والتجربة من طبقتك ، ولا تشاور من ليس من طبقتك فيخرجك عن حدك لكونه خارجاً عن عالم خصائصك .

(١) نوع من القوارض ، يشبه الفأر له ذنب طويل ، قصير اليدين ، طويل الرجلين .

(٢) ما ارتفع من الأرض وهي التلة والربوة .

(٣) الرائج ، والمرغوب فيه .

(٤) غير المرغوب فيه .

(٥) أى اعتمد عليه .

واعلموا أنه قد جمعتى وإياكما مناسبة صناعية وهى حفر الجحر ، إلا أننى فى علمها أرسخ منكما ، فانقلبا من جحركما ، فإنه بنس الجحر ومن شر الأوطان ، وأنا ابن بجدة^(١) هذه الأرض والخبير بها ، وقد قيل : قتل أرضاً خابرها ، فتحولوا عن ذلك الجحر واطلبوا مأوى سواه .

فخرجنا من عند اليربوع يهزآن به ، ويسخران منه ، وينسبانه إلى الهرم^(٢) والخوف ورجعا إلى جحرهما فلبثنا به مدة طويلة وولدا فيه أولادا ، ثم إن الجرد خرج يوما من الأيام فأوغل فى تلك الأرض لبعض شأنه ، ثم عاد قاصدا إلى الربوة ، فإذا السيل قد جرى فى ذلك الوادى ، فأحرق بالربوة وارتفع حتى صارت الربوة فى مثل البحر العجاج^(٣) ، فوقف على ضفة الوادى ينظر متحسرا لفساد وطنه وهلاك إلفه وذهاب ما أعد من طعمته ، فرأى اليربوع قاعدا على الربوة آمنا ، فناده اليربوع : أيها الجرد كيف وجدت ثمرة إضاعة الحزم ومعصية الخبير النصيح ؟ فقال الجرد : وجبتها مرة .

فقال اليربوع للجرد : هون عليك وخفض من حسرتك ، فإن النعمة فى بقاء نفسك تربي على المصيبة بأهلك وولدك ، فانس النعمة بالشكر تألفك ، فتستمتع بها .

وإنه كان يقال : أظهر البشر لثلاثة : للصديق ، والغريم ، والنعمة .

وكان يقال : الحر لا تذهله إساءة من كان أحسن إليه عن شكر إحسانه السالف عنده .

وكان يقال : إذا أحسن إليك محسن ثم تكرر لك وأصابك بمساءة ، فلا تتقبض عنه ودم على شركك له وبرك به ، فإن ذلك أوجه شفيح لك عنده .

فقال الجرد لليربوع : ما كان أشقانى أيها الحكيم بمعصيتك والبعد عنك ، وبحق قيل : العاقل ينبغي أن يصحب العلماء الممدين بالحكمة والآداب ، ولو كنت ذا بصيرة لعلمت أنك أيها الحكيم لم تكلف نفسك صعود هذه الربوة

(١) أى أعلم بها وبأحوالها ، والبجدة هى الأصل .

(٢) أى العجز وكبر السن .

(٣) المضطرب النائر .

الكؤود^(١) وهبوطها ، على ضعف بدنك وكبر سنك إلا لأمر اقتضته الحكمة وأوجبه الرأي المصيب . ثم إن الجرد أميل حتى ذهب السيل ، فصعد الربوة واتخذ جحراً جانب جحر اليربوع فأوطنه آمناً قرير العين ، فهذا ما أخبرني به مؤدبي .

فقال الملك : صدقت أيها الوزير الصالح قائلاً ، وسددت ناصحاً ، وأصبحت مشيراً ، وتلطفت مبلغاً ، ودعوت سميعاً ، فالتمس لنا ربوة ترضاهما لاستقرارنا ، نلزم أنفسنا الصبر على صعودها ، ونقصر ما فيها على مألوف ملاذها وانبساطها في هذا العالم الخبيث إليها ، فلعلنا^(٢) أن نجتئ السلامة التي اجتناها اليربوع من سيل هذه الفتن .

فقال الوزير : أيها الملك السعيد المفدى بالنفوس الزكية ، عشت ما بدا لك أن تعيش ، ونلت ما أملت ، فما أعجب قبولك ما نهديه إليك من نعمك ونجلوه عليك من حكمك ، وإنى لأعرف في ناحية من ممالكك معقلاً تطل فيه على أهل الأرض إطلال زحل على الكواكب ، تقائل دونك الأبصار اللامحة والأفكار الطامحة ، وهو مع ذلك ذو هواء عليل وماء سلسبيل ، وحدائق باسقة^(٣) ومرافق متناسقة ، وقد كان بعض سلف الملك السعيد عني به بعض العناية ، فقطع عليه أمله الدثور^(٤) الحتم القاطع عقود الحياة .

فلما سمع الملك ما دله عليه وزيره ملىء سروراً وركب من فوره في خاصته وتقاته ، حتى انتهى إلى ذلك المعقل الذي دله عليه وزيره ، فوجده في رأى عينه أفضل مما صورته الوزير في نفسه ، ووجد به رسوماً وثيقةً وأثاراً أثرها بعض من تقدم من آبائه ؛ فحشد إليه المهندسين والبنائين والعمال ، وأمرهم بالجد في إكماله ، وبإدار من فوره ، فنقل إليه خاص بيوت أمواله ، وخزائن سلاحه ، ونفائس ذخائره وحشد رعيته لحمل الأرز إليه فأودعه من الأرز المقشور وغير المقشور ما ظن أن فيه كفاية ، وذلك أن الأرز الذي لم

(١) المضنية والشاقة .

(٢) أى لعلنا .

(٣) أى عالية الأشجار جميلة المنظر .

(٤) الخائب .

يقشر طويل البقاء ، وأعد لنزوله عدته وهو مع ذلك يسد الثغور ويجند الأجناد ويشيد الحصون .

فلما مضت له ثلاثة أشهر من يوم كتب إليه جواسيسه بحركة المرزبان وحشده ، اقتحم المرزبان ثغوره فى الجيوش المتوافرة والعدة الكاملة ، وظهر دعاة كسرى بتلك الناحية فيمن استفسدوه من الرعية ، فغلبوا على ما يليهم من البلاد ، واستعمل المرزبان عليها عمالا من نقاة أصحابه ، ورتب فيها حماة من جنده ومن أهلها ، ثم دنا يطوى الأرض ، فوافته جيوش الأركان فدافعته بعض الدفاع ، ثم انهزم من كان فى نفسه دغل ، فانهزم المناصحوون بانهزامهم ، واستولى المرزبان على عسكرهم ، واستبقى النفوس ، وأخذ الأموال ، ثم تجاوزهم يطوى المملكة طيا ، وكان الأركان عندما اقتحم المرزبان ثغوره ، قد بعث بأهله وحشمه إلى ذلك المعقل ، وجمع وجوه قاطنى حضرته فوعظهم ونكرهم ما سلف من إحسانه إليهم ونكر ما بلغه عنهم من فساد الطاعة وما كرهه من امتحانهم ومعاقبة المسيئين منهم ، فنصلوا بما قرفوا^(١) به عنده ، وحلفوا له على استقامة طاعتهم وصدق مناصحتهم .

فقال لهم الملك : إني لم أجمعكم لهذا ولست بناكل^(٢) عن عدوى ولا بمستبعد الظفر به والنصر عليه ، ولا بمعين تهمة أحد منكم ، غير أنه أخبرنى بعض وزرائى عن ملك من سلفى أنه شرع فى بناء معقل وعنى به بعض العناية ، فحال بينه وبين ما أراد من إتمام ذلك الإتحلال المحتوم على عالم التركيب ، فحملنى على تكلمة ما شرع جدى قول الحكيم : إن أبر الملوك من تم به سلفه ، وأعقهم من انقطع سعيهم عنده ، ثم إني أحببت أن أجعل تلك الحصن من عددى وذخائرى ، لقول الحكماء : إن أحزم الرعاية من أعد لجميع قضايا العقل أحكاما .

وقولهم : يجب على الملك أن لا يخلو من خمسة معاقل : أحدها وزير صالح يتحصن برأيه ، والثانى : سيف قاطع يتحصن بحدده إذا غشى ، والثالث : فرس سبى يتحصن بظهره إذا لم يمكنه الثبات ، والرابع : امرأة حسناء يحصن

(١) أى نفوا ما ارتكبه من خروج عن طاعته .

(٢) أى بجان وناكسر .

بها فرجه وبصره ، والخامس : قلعة منيعة يتحصن بطولها إذا أحيط به ، فاتخذت هذا المعقل لتكمل به حصونى ونقلت إليه ذخائرى وما يكرم على ، فمن أراد منكم أن يقتدى بى فى فعلى أخذا بالحزم فليفعل .

ولما فرغ من مخاطبتهم أنن لهم فخرجوا من عنده ، فاقتدى به منهم من كان ذا عقل وخبرة ، فجهزوا إلى ذلك المعقل أهلهم وأموالهم وأقواتهم .

وأما المرزبان فإنه صار إلى تلك المملكة بطوبها طى السجل ؛ لا يقاومه جيش إلا هزمه ، حتى أشرف على حضرة الأركان فنزل على فرسخ منها وتهبب الإقدام عليها وقد كان الأركان أمر الناس بالخروج إليه ، فخرجت أمة عظيمة وخرج الأركان فى أربعة آلاف مقاتل من عبيده وخاصته وثقاة أصحابه ، فقام بهم فى معزل عن جيوشه ورعيته بظاهر المدينة وعبأ فيوله ورتب صفوفه ، وكان فى المدينة داعيان من دعاة كسرى فاغتمتا الفرصة واهتبلها^(١) عند خروج الملك من المدينة فظهروا واتبعهما من كان أطاعهما ، فوثبوا بخليفة الملك على المدينة ، فقتلوه واستولوا على المدينة وضبطوها .

وبينما الملك قائم فى جنوده فى ظهر المدينة أتاه رئيس الزمامة حافياً حاسراً يلطم وجهه وينتف شعره ، فأمر الملك بحمله معه على فيله ، واستخبره فأخبره بذهاب دار ملكه وخيانة رعيته ، فانحاز الملك بخاصته ومن كان على بصيرة فى طاعته وتوجهوا حامية نحو الحصن ، وانتهى خبره إلى المرزبان فوجه خيلاً لأتباعه فأدركه فوقف بإزائهم من كفى أمرهم وسار حتى دخل حصنه.

وأما المرزبان فإنه قصد المدينة ودخلها وضبطها وأحكم أمرها ، ثم سار فى جنوده إلى ذلك الحصن ، فرأى منظراً عجيباً رائعاً ومعقلاً ممنوعاً مانعاً ، لم يمكنه النزول بالقرب منه ، فنكص إلى حيث أمن ونزل فى جيوشه متحفظاً ، وكتب إلى الملك الهندى كتاباً يخاطبه فيه بالتعظيم والإجلال ، ويعرض عليه خصالاً منها أن يرده إلى مملكته مكرماً موفوراً على أن يدين بطاعة كسرى ، فلما انتهى رسول المرزبان إلى الملك الهندى حجه ولم يأخذ كتابه وأمره بالعود

(١) أى انتهزا الفرصة .

إلى مرسله ، فيئس المرزبان منه .

وكان يقال : صرفك النظر إلى عدوك إضاعة ، وإصغاؤك السمع إلى حديثه طاعة .

وكان يقال : إذا أمكنت عدوك من أذنك فقد تعرضت للغرق في بحره والدخول في وهن سحره .

وكان يقال : عجباً لمن يصفى إلى عدوه سمعاً وهو لا يرجو عنده نفعاً .

وكان يقال : إذا عجزت عن التحصن من كلام عدوك فأنت عن التحصن من كيدِه أعجز .

ثم إن المرزبان عاد إلى المدينة وكتب إلى كسرى بالفتح وبما تهيأ له وعليه من الأمور ، فكتب إليه كسرى يأمره أن يقيم بتلك المملكة ويترك التعرض لذلك الأركان في حصنه ، إلا أن يبدو منه فساد ، وأن ينكى العيون عليه ويقيم المسالِح^(١) في جهات حصنه ، ففعل المرزبان ما أمره به كسرى ولبث بذلك مدة وجعل أعوان الفرس يعبثون في تلك المملكة ويعاملون أهلها بالفظاظة والقسوة التي طبع الهند على ضدها ، فدبت الشحنة^(٢) في النفوس ، ودخلت أهل تلك المملكة الغيرة لما رأوا أن خراج أراضهم يحمل إلى غيرها وينفق في غير أهلها ، وعرفوا فضل ما كانوا فيه ، ومشقة ما صاروا إليه ، فبسطوا ألسنتهم وخاف المرزبان أن يردعهم عن القول فيستوحشوا منه ، فكف عنهم فكان ذلك داعية إلى زيادتهم في بسط الألسنة .

وكان يقال : أيدى الرعية تبع لألسنتها ، فإذا قدرت على أن تقول قدرت على أن تصول .

وكان يقال : ترك نكير الصغائر^(٣) مدعاة إلى الكبائر ، فأول نشوز المرأة^(٤) كلمة سُومِختَ بها ، وأول حرض الدابة^(٥) حيرة سوعدت عليها .

(١) المسالِح ، مفردها مسلحة : وهو موضع السلاح ومركز الجنود .

(٢) العداوة والبغضاء .

(٣) أى الأفعال الصغيرة التافهة .

(٤) عصيانها لزوجها .

(٥) الحرض : مهزولة يقال : (ناقة حرض) ، أى ضاوية مهزولة .

قبيل : وأما الأركان الهندي فإنه لما استقر في حصنه شاور وزراءه ، فأشاروا عليه بالصبر وكف الأذى ، وبسط العدل والإحسان ، وتأمين السبل وإجارة المستجير ، وتأليف المستوحشين ، والأخذ بالفضل والعفو . فاتخذ هذه الخلال شرعا يدين به ؛ فأزادت سمعته حسنا والقلوب إليه ميلا والألسنة له شكرا .

واتفق أن عاملاً للمرزبان على ثغر من تلك الثغور أساء السيرة ، فقام إليه رجل كان أفضل أهل عمالته ونصح له فكره العامل ذلك ، وكتب إلى المرزبان يزعم أن رجلاً من أهل عمالته يعارض أمره ويؤلب العامة عليه ، فكتب إليه المرزبان يأمره بحمله إليه مقيداً ، فأخذ الرجل فقيدته وبعث به إلى المرزبان مع رجال من الجند ، فتبعهم أحداث من فتيان ذلك الثغر وفتاكهم ، فقتلوا أولئك الموكلين بذلك ، وأطلقوه ، فأتى الرجل إلى العامل فأخبره بما فعل أولئك الأحداث وأنه عجز عن دفعهم ، فأمر به العامل فضربت عنقه وكان ذا منزلة عند أهل بلده فوثبوا بالعامل فقتلوه وقتلوا أكثر رجاله ، وضبطوا ثغرهم ، وانضوى^(١) إليهم من كان على مثل رأيهم ، ومن كان في غير حصن ، وكتبوا من يليهم فأجابوهم إلى مثل ما صنعوا وطردهوا عمالهم ، فانتقضت الطاعة لكسرى في مواضع كثيرة من تلك المملكة في أسرع مدة .

ولما انتهى ذلك إلى المرزبان جمع جنده وضبط حضرته على حال ذعر وتوق شديد ، وكتب إلى كسرى يستمده ، وكان أهل حضرته عندما خرج عنهم رئيس الزمامة ، وتوجه مع ملكهم إلى حصنه قدما مكانه خليفة ، وكان مرضياً عندهم ، فلما رأى ما فيه المرزبان من الذعر والتوقى^(٢) وقصده من خافه بالمحنة والعفو له ، دخل على المرزبان فقال له : إنى أريد أن أسألك عن أمر ظننت علمه عندك .

فقال له المرزبان : قل . فقال : بلغنى أن مما أوصى أزدشير بن بابك^(٣)

(١) انضم وانحاز .

(٢) التحرز .

(٣) أزدشير بن بابك : مؤسس سلالة الساسانيين في فارس الذين حكموها ، وهو أول ملوكها ، فرض الزرادشية ديناً لدولته ، وله العديد من المعارك الحربية التي انتصر فيها .
البداية والنهاية (١٧١/٢) .

ملك بابل أنه قال : قد تخرج الرعية بعنف السياسة إلى ما لا تريد من المعصية ، وأنه قال في وصية : ينبغي لمن تغلب على ملك وغصبه^(١) ربه أن يحفظ الصورة والشريعة التي تسلم عليها تلك المملكة ؛ فإنها محفوظة عليه وثابتة في عقد تسلم تلك المملكة له ، فإنها ستخرج من يديه بمثل ما صارت إليه . وقيل : إن هذه الوصية كانت مكتوبة في مجلسه بإزاء سريره وموضع قضائه .
ففهم المرزبان ما أراد ، إلا أنه أحب الوقوف على آخر ما عنده ، فقال له : الأمر على ما بلغك أيها الشيخ .

فقال رئيس الزمامة : إذا كان الأمر على ما بلغني فما لك لم تستعمل الحكمة التي علمت ، وعففت في سياسة الرعية عنفا أخرجها ، أو لعله أن يخرجها ، ولم تحذر خروج هذه المملكة من يديك بمثل ما صارت إليك ؟ .

فلما سمع المرزبان مقالة رئيس الزمامة انتهره وتهدده ، وكان شيخا ضعيف البدن كبير السن ، فسقط إلى الأرض مغشيا عليه وحمل إلى منزله فمات بعد أيام ، فعظمت المصيبة لموته وساعت القالة^(٢) ، وسمحت الأنف من الشقاق بما كانت منقبضة عنه ، وفشا ذلك في الرعية فشوا تاما ، فاستحضر المرزبان وجوه من حضرته فوعظهم وحذرهم بطش كسرى ورغبتهم في العافية ، فأرضوه بالسنتهم وتسللوا عنه وغلظ أمر أهل الأطراف المنتقضة ، وشغل عنهم المرزبان بتحضير البيضة^(٣) ، فبعثوا رسلا إلى الأركان الذي كان ملكهم يسألونه الصفع عنهم ، وأن يبعث إليهم رجلا يتحيزون إليه . فأعطاهم أمانا عاما واستعمل عليهم عاملا ، فألقوا إليه المقاليد واستبصروا في طاعته ونصحوا في الذب عنه .

واضطر المرزبان إلى أن يبعث إليهم جيشا ، فبعث فعادوا منهزمين مفلولين^(٤) ، ولم يجد بدا من الخروج إليهم بنفسه ، فحصن دار الملك واستخلف عليها من ظن أنه يضبطها ، وخرج منها متوجها إلى عدوه .

فلما فصل عن المدينة وثب أهلها بأصحابه ، فاستوعبهم قتلا وتشريدا

(١) أي نصره .

(٢) أي ساعت الأقاويل بين الناس .

(٣) نبيضة : الخوذة من الحديد وهي من آلات الحرب لوقاية الرأس ؛ أي أنه استعد للقتال .

(٤) مشردين .

وأحرزوا مدينتهم ، وبلغ ذلك المرزبان ، فاستمر لوجهه خارجاً من تلك المملكة حتى قدم على كسرى طريداً مفلولاً ، وعاد الأركان إلى دار ملكه يجرى على سنن العدل ، والأخذ بالحزم ، وقمع شهواته واستعمل الحكمة التي أفادته التجارب إياها .

روضة راتقة ورياضة فاتقة

بلغني أن أمير المؤمنين عثمان بن عفان^(١) رضي الله عنه قال لجلسائه وهو محصور في الفتنة : ودبت لو أن رجلاً صادقاً أخبرني عن نفسي وعن هؤلاء ؛ يعني الذين حصروه .

فقام شاب من الأنصار فقال : أنا أخبرك يا أمير المؤمنين ، إنك تطأطأت لهم فركبوك ، وتخادعت لهم فسلبوك ، وما جراًهم على ظلمك إلا إفراط حلمك

قال : صدقت ، اجلس ، ثم قال : أتعلم أو هل لك علم بما يثير الفتنة ؟

قال : نعم يا أمير المؤمنين ، سألت عن هذا شيخاً من تنوح^(٢) كان باقعة ، قد نقب في البلاد وعلم علماً جماً ، فقال لي : إن الفتنة يثيرها أمران أحدهما : أثره تضغن الحامة والثاني : حلم يجرىء العامة .

فقال عثمان رضي الله عنه : فهل سألته عما يخدمها ؟ قال : نعم وقال لي : إن الذي يخدم الفتنة في ابتدائها استقالة العثرة وتعميم الخاصة بالأثرة ، فإذا استحكمت

(١) عثمان بن عفان : ابن أبي العاص بن أمية بن عبد شمس القرشي الأموي ، أمير المؤمنين ، أبو عبد الله ، أبو عمر ، وأمه أروى بنت كريز ، ولد بعد الفيل بست سنين على الصحيح . وزوج النبي صلى الله عليه وسلم ابنته رقية من عثمان ، وماتت عنده في أيام بدر ، فزوجه بعدها أختها أم كلثوم ؛ فلذلك كان يلقب ذا النورين . وجاء من أوجه متواترة أن رسول الله صلى الله عليه وسلم بشره بالجنة ، وعده من أهل الجنة ، وشهد له بالشهادة ، وفضائله ومناقبه رضي الله عنه تطول . مات سنة (٢٤هـ) ودفن بالبقيع . الإصابة (٥٤٦٤) أسد الغابة (٣٥٨٩) .

(٢) تنوخ : قال ابن الجوزي : وتنوخ اسم لعدة قبائل اجتمعوا بالبحرين وتحافوا على التناصر والتأزر ؛ فسموا تنوخاً . وقيل : قبيلة عربية مسيحية من الحيرة ، اعتنق أبناؤها الإسلام في عهد الخليفة المهدي وسكنوا حلب . البداية والنهاية (٧٢/١٢) .

الفتنة فليس لها إلا الأزم ؛ يعنى الصبر .

فقال عثمان رضي الله عنه : فهو ذلك حتى يحكم الله بيننا وهو خير الحاكمين .

تفسير ألفاظ اشتمل عليها هذا الخبر

قوله باقعة : أى دامية مجرب ، ويقال : فلان باقعة بقاع إذا طوف بقاع الأرض واستفاد التجارب .

وقوله الأثرة : يعنى اختصاص بعض المستحقين للشيء به دون بعض وقوله الحامة : يعنى الخاصة .

وقوله تضغن : أى تحقد ، والضغن الحقد .

وقوله الأزم : هو الصبر والحبس ، وحقيقته الإمساك على الشيء بالأسنان

قال محمد عفا الله عنه : هذا الحديث ينحو إلى ما ذكره الفرس أن يزدجرد ابن بهرام^(١) سأل حكيماً من الفلاسفة : ما صلاح الملك ؟ قال : بالرعية ، وأخذ الحق منها بغير تعسف ، والتوود إليها بالعدل وأمن السبل ، وإنصاف المظلوم . قال : فما صلاح الملك ؟ قال : وزراؤه إذا صلحوا صلح .

قال يزدجرد : أيها الفيلسوف إن الناس قد أكثروا فى الفتن ، فصف لى ما يثيرها وما يسكنها إذا ثارت .

فقال : يظهرها جراءة عامة ، ويولدها استخفاف خاصة ويؤكددها تبساط الأسن بضمائر القلوب ، وإشفاق موسر ، وأمل معسر ، وعطلة ملتذ ، وبقظة محروم .

فقال يزدجرد : وما الذى يسكنها أيها الفاضل ؟ قال : يسكنها أيها الملك أخذ العدة لما يخاف وإيثار الجد حين يلتذ الهزل ، والعمل بالحزم ، والادراع^(٢) بالصبر والرضا عن القضاء .

(١) يزدجرد بن بهرام : من آخر ملوك الفرس الساسانيين ، هزمه المسلمون فى موقعة القانسية ونهاوند . وبوفاته انتهى حكم الأسرة الساسانية . البداية والنهاية (٣١/٧) .

(٢) أى الالتزام والتمسك .